Zeitschrift: Le messager suisse : revue des communautés suisses de langue

française

**Herausgeber:** Le messager suisse

**Band:** - (2000)

**Heft:** 131

Rubrik: Suisses en France

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 16.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## L'Amicale helvétique tourangelle fait du sport

Dans le but de créer des échanges et des liens entre toutes les associations et leurs membres, l'Amicale helvétique tourangelle vous propose une rencontre sportive franco-suisse durant le week-end de l'Ascension.

Nous vous attendons durant la journée du 1<sup>er</sup> juin, le vendredi 2 étant consacré aux sports et le samedi 3 à une grande balade touristique. Les départs auront lieu le 3 au soir ou le 4 au matin.

Afin de mettre un maximum d'atouts de notre côté, nous vous proposons les activités suivantes : basket, foot, hand-ball, tir, tennis, natation, canoë-kayak, athlétisme.

Il va de soi que ces tournois sont purement amicaux et ouverts également aux amateurs. Chaque association ne possédant pas forcément un club, les adhérents, qu'ils soient Suisses ou Français, peuvent s'inscrire individuellement.

Notre région offrant un éventail très diversifié de par ses châteaux et ses vignobles, une journée touristique vous sera proposée le samedi avec visite d'une cave, d'un château, des célèbres jardins de Villandry, sans oublier un déjeuner comportant des spécialités régionales.

La commune d'Avoine peut loger à un prix très modique une cinquantaine de jeunes dans des gîtes mis à leur disposition. Bien entendu, pour ceux qui le désirent, il y a également des hôtels.

Pour parvenir à Avoine qui se situe entre Chinon et Bourgueil, hauts lieux historiques et viticoles :

- venant de l'autoroute A10, sortie Sainte-Maure-de-Touraine, direction Chinon puis Bourgueil.
- venant de Bretagne par l'autoroute A85, sortie Bourgueil (fin provisoire de l'autoroute).
- arrivant par train, arrêt à Port-Boulet, Chinon ou Saumur (nous viendrons vous chercher dans ces différentes gares).

Nous attendons avec impatience vos réponses dès lecture de cet article, car vous comprendrez aisément que nous devons nous occuper des réservations d'hôtels, de gîtes, de restaurants, de cars, etc.

Prix par personne, par jour (logement, petit déjeuner, déjeuner, dîner) : 130 francs.

Prix de la journée touristique par personne (visite, car, déjeuner, dégustation en cave) : 250 francs.

Bien entendu, ces prix sont basés sur une moyenne de 50 participants inscrits.

Renseignements
et inscriptions auprès de :
Marie-Brigitte Schor,
7 rue du 11 novembre, 37420 Avoine.
Tél./fax : 02 47 58 87 63.
E-mail : amicale\_helvetique@yahoo.fr

# APPEL AUX LECTEURS

Faites partager à vos proches le plaisir de lire Le Messager Suisse

Téléphonez au : 01 44 84 85 00 pour demander un bulletin d'abonnement

### IMMOBILIER

Lausanne/Suisse
Appartement meublé
3 1/2 p., dernier étage,
grand confort,
vue Lac + montagnes,
2 100 FS par mois
tout compris.
Lausanne, Furer SA,
Tél.: 021/922 02 20,

### PETITES ANNONCES

Le Messager Suisse offre un service intéressant, celui des Petites Annonces. En plus, si vous êtes abonné au Messager Suisse, vous bénéficiez d'une réduction de 10 % sur les annonces de particuliers.	Nom/Prénom Adresse		-											1 1 1							
	CP/Ville Mon texte								1											1	
TAR	I F								İ					Ī					L		
Annonce	120 FF	Ш								L					1						j
En gras (+ 30 FF)	L FF																				
Domiciliation		Au-de	là, la	lig	ne	sup	ple	ém	ent	air	e:	40	FF								
(+ 50 FF)	L FF	Ш				L			L			1		L			34			1	J
Lignes		Ш			1						L	1	1	1	1		1				
supplémentaires Remise aux abonnés (-10%) Prix de votre annonce	FF FF	libe à re	llem llé à envo	l'o yer	rdr à:	e d	le :	L	e es	M	es	sa er	age Si	er ui:	S	u e	SS	-P	er	ret	

### CHEF DE PUB

Fax: 021/922 02 30.

Notre magazine renforce son équipe dans le cadre de son développement et propose un poste de chef de publicité. Indépendant, ayant une première expérience dans le domaine de la presse, le profil retenu aura la responsabilité de commercialiser des espaces publicitaires pour plusieurs supports, la gestion d'un portefeuille clients, la prospection et le suivi des ordres.

Rémunération motivante sous forme de commissions. La maîtrise de l'allemand et/ou de l'anglais est souhaitable. Envoyez votre candidature à :

> FSP 41, av. George V 75008 PARIS